

**FIS-REGELN  
BEACHTEN!**  
gstaad.ch/  
fis-regeln

**GSTAAD**  
COME UP SLOW DOWN



**LEGENDE | LÉGENDE | LEGEND**

- Einfache Piste | Piste facile | Easy slope
- Mittlere Piste | Piste moyenne | Medium slope
- Schwierige Piste | Piste difficile | Difficult slope
- Beleuchtet | Illuminée | Lighted
- Schlittein | Luge | Tobogganing
- Mischpiste | Piste mixte | Mixed slope
- Wildschutzgebiet | Zone naturelle protégée | Wildlife preserve
- Skilift | Télésiège | Ski lift
- Sesselbahn | Télésiège | Chair lift
- Gondelbahn | Télécabine | Gondola
- Luftseilbahn | Téléphérique | Cable car
- Transport von Sitzskis | Transport des skis de siège | Seat ski transportation
- Parkplatz | Parking | Parking
- Bus / PostAuto | Bus / CarPostal | Bus / PostBus
- Zug | Train | Train
- Flugplatz | Aérodrome | Airfield
- Schneebus | Bus des neiges | Snow bus
- Restaurant
- Schneebär | Bar de neige | Snow bar
- Iglu-Dorf | Village igloo | Igloo Village
- Picknick-Raum | Espace pique-nique | Picnic room
- Schneesportschule | Ecole de sports d'hiver | Snow sports school
- Lernpark | Parc didactique | Learning park
- Snowpark
- Skicross
- Piste mit Zeitmessung | Piste avec chronométrage | Slope with time measurement
- Schlittelpiste | Piste de luge | Sledge run
- Winterwandern | Randonnée d'hiver | Winter hiking
- Schneeschuhwandern | Balades en raquettes | Snowshoeing
- Gleitschirm | Parapente | Paragliding
- Aussichtspunkt | Point de vue | View point
- Peak Walk by Tissot
- Servicestation | Service technique | Service station
- Rettungsstation | Service de sauvetage | Rescue center
- Krankenhaus | Hôpital | Hospital

SOS Tel. 144 | Rettungszentrale Bergbahnen Destination Gstaad +41 33 744 14 14 | echoSOS-App

A. Rohweder 2021

**BERGRESTAURANTS & SKIBARS**

Alle Informationen zu unseren Bergrestaurants und Skibars unter folgenden Links.  
*Toutes les informations sur nos restaurants de montagne et nos bars de neige sur notre site web.*

Information about our mountain restaurants and snow bars on the following links.

[www.gstaad.ch/bergrestaurants](http://www.gstaad.ch/bergrestaurants)  
[www.gstaad.ch/schneebars](http://www.gstaad.ch/schneebars)

**GLACIER 3000, RED RUN**

Mit ihren 8 Kilometern gehört die Red Run zu den längsten Pisten Europas. Beachtlich sind auch die Höhenmeter, die bei einer Abfahrt hinterlegt werden: von 3'000 geht es hinunter auf 1'300 Meter über Meer.

*Avec ses 8 kilomètres, la Red Run est l'une des plus longues pistes d'Europe. Le dénivelé effectué lors de la descente est également remarquable: on passe de 3'000 à 1'300 mètres d'altitude.*

With its 8 kilometers, Red Run is one of Europe's longest slopes. The altitude difference that must be overcome is also quite remarkable: from 3'000 down to 1'300 meters above sea level.

**BERGRESTAURANT EGGLI**

Auf den Gstaader Hausberg kommen die Gäste zur Ruhe und erleben kulinarischen Genuss. Die grosse Terrasse lädt besonders an sonnigen Tagen dazu ein, die Aussicht auf die umliegende Bergwelt zu bestaunen.

*Sur la montagne locale de Gstaad, les hôtes peuvent se détendre et profiter des délices culinaires. La grande terrasse est une invitation à admirer la vue sur les montagnes environnantes, en particulier les jours ensoleillés.*

On Gstaad's local mountain, the hosts are able to relax and enjoy the culinary delights. The large terrace invites guests to marvel at the view of the surrounding mountains, especially on sunny days.

**HINWEISE SKITICKETS | INDICATIONS ABONNEMENTS DE SKI | SKI TICKET INFORMATION**

**GLACIER 3000, WASSERNGRAT, LAUENEN, GSTEIG**

Tageskarten für Einzelgebiete an den Kassen erhältlich. | *Cartes journalières par domaine disponibles aux caisses.* | Day passes for individual areas available at the ticket counters.

**FAMILIEN | FAMILLES | FAMILIES**

Ermässigung für Familien bei gleichzeitigem Kauf von mindestens 3 Tickets auch im Online-Shop (davon 1 oder 2 Tickets Erw. / Senior).

*Les familles bénéficient d'une réduction en achetant 3 billets ou plus à la fois aussi dans la boutique en ligne (dont 1 ou 2 adultes / senior).*

Discounts available to families when purchasing a minimum of 3 tickets at once also in the online shop (thereof 1 or 2 adults / senior).

**GRUPPEN | GROUPES | GROUPS**

10–49 Pers. 10% / > 50 Pers. 20%

Eine Voranmeldung bis um 12 Uhr am Vortag ist zwingend notwendig. | *Préavis jusqu'à 12h00 le jour précédent est obligatoire.* | Pre-announcement until noon on the previous day is mandatory.

**ÖFFENTLICHER VERKEHR | TRANSPORT PUBLIC | PUBLIC TRANSPORT**

Informationen zur Gültigkeit öffentlicher Verkehr ab Herbst. | *Informations sur la validité des transports publics à partir de l'automne.* | Information regarding the validity of ski tickets for public transport will be published in autumn.

[www.gstaad.ch/abos](http://www.gstaad.ch/abos)

**SKIBUS | NAVETTE | SKIBUS**

**GSTAAD, SAANEN, ROUGEMONT**

Gratis Skibus | *Bus navette gratuit* | Free ski bus

**GSTAAD-REUSCH (GLACIER 3000)-COL DU PILLON (GLACIER 3000)-LES DIABLERETS**

Gemäss separatem Fahrplan Skibus unter:  
*Selon l'horaire séparé du bus navette sur:*  
 Refer to the separate ski bus timetable on:

[www.glacier3000.ch](http://www.glacier3000.ch), +41 24 492 33 77

Für alle Angaben in diesem Prospekt bleiben Änderungen vorbehalten. Allgemeine Geschäftsbedingungen:

*Toute modification d'information contenue dans ce dépliant demeure réservée. Conditions Générales:*  
 All information covered in this brochure is subject to change. Terms & Conditions:

[www.gstaad.ch/agb](http://www.gstaad.ch/agb)

**WILDSCHUTZGEBIET | ZONE NATURELLE PROTÉGÉE | WILDLIFE PRESERVE**

Glitzernde Schneedecke, verschneite Wälder – wir lieben den Winter und das Pistenvergnügen! Doch die Wildtiere benötigen in den strengen Wintermonaten ihre Ruhe. Daher bitte die markierten Wildschutzgebiete respektieren und meiden.

*Une couverture neigeuse scintillante, des forêts enneigées – nous aimons l'hiver et les plaisirs de la glisse! Pourtant, les animaux sauvages ont besoin de repos durant les mois d'hiver rigoureux. Par conséquent, nous vous prions de respecter et d'éviter les zones de protection de la faune signalisées.*

Glittering snow cover, snow-covered forests – we love winter and the fun on the slopes! However, the wildlife needs its rest during the severe winter months. Therefore, we ask you to respect and avoid the marked wildlife areas.

**WINTER 2021/22**

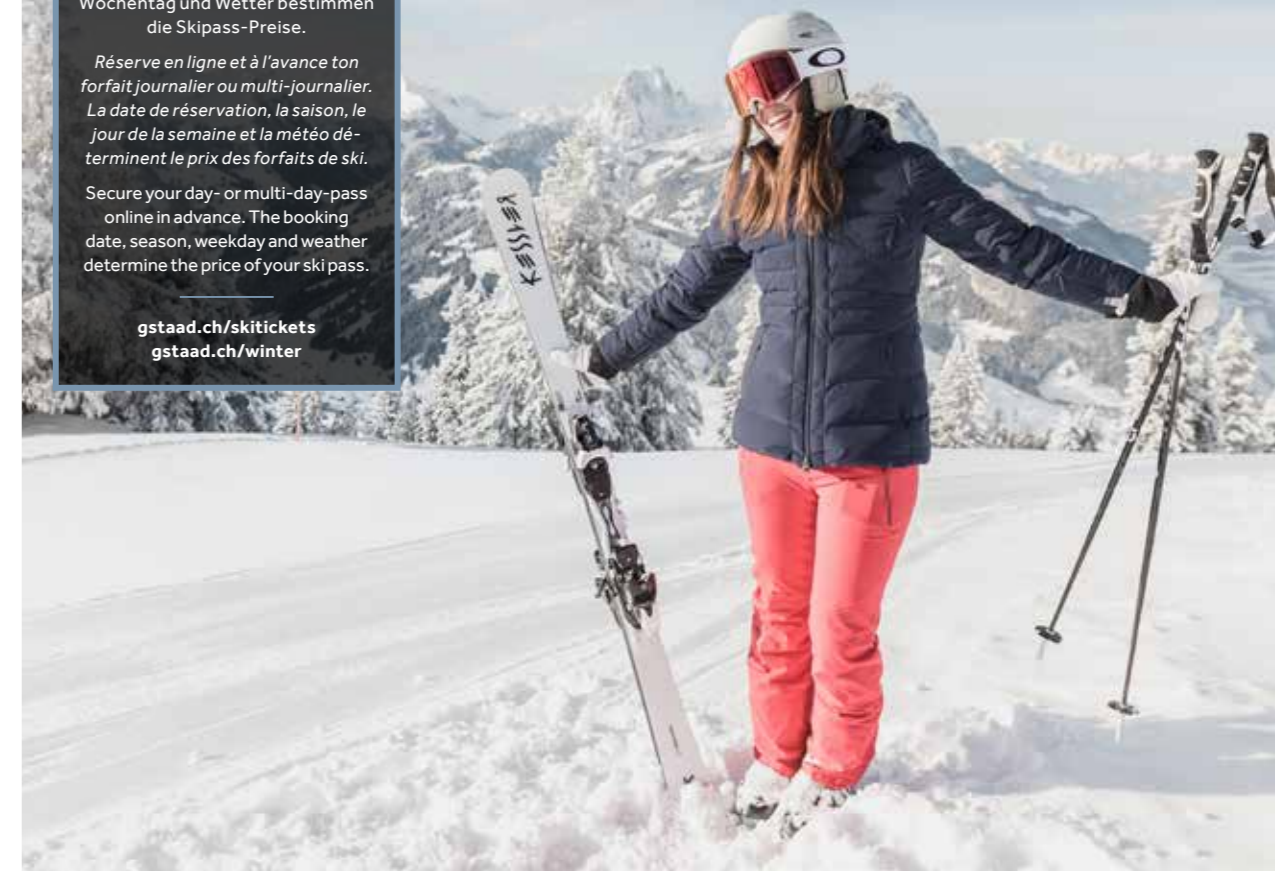
**Früh buchen lohnt sich!**

Sichere dir deine Tages- oder Mehrtageskarte frühzeitig online. Buchungsdatum, Saison, Wochentag und Wetter bestimmen die Skipass-Preise.

*Réserve en ligne et à l'avance ton forfait journalier ou multi-journalier. La date de réservation, la saison, le jour de la semaine et la météo déterminent le prix des forfaits de ski.*

Secure your day- or multi-day-pass online in advance. The booking date, season, weekday and weather determine the price of your ski pass.

[gstaad.ch/skitickets](http://gstaad.ch/skitickets)  
[gstaad.ch/winter](http://gstaad.ch/winter)



**SICHERHEIT | SECURITÉ | SAFETY**

Ausserhalb der Bahnbetriebszeiten sind die Abfahrten geschlossen und vor Gefahren wie Lawinsprengungen oder Pistenmaschinen mit Seilwinden nicht gesichert. Achtung Lebensgefahr! Beachten Sie die Zeiten der letzten Pistenkontrolle.

*Les pistes de descente sont fermées en dehors des heures d'exploitation des remontées mécaniques et ne sont pas protégées. En raison entre autres de périls tels que déclenchements d'avalanches ou engins de damage, il existe un danger de mort! Consultez les horaires des derniers contrôles des pistes.*

Outside of the official operating hours of the cable car, the slopes are closed and not safe due to possible avalanche blasting and because the piste machines with a rope winch are not secured. Life-threatening danger! Please note the time of the last ski slope check of the day.

**BERN-ZWEISIMMEN**

**Ohne Umsteigen auf die Piste!**

[www.bls.ch/ausflug](http://www.bls.ch/ausflug)

**3 PARWENGE-LENGBRAND**

Geheimtipp für alle Carving-Liebhaber ist die Piste Parwenge-Lengebrand im Gebiet St. Stephan. Das breite, perfekt zugeschnittene Gelände verspricht pures Skivergnügen.

*La piste Parwenge-Lengebrand sur le domaine skiable de St. Stephan est un bon plan pour tous les amateurs de carving. Le terrain large, parfaitement adapté, promet un pur plaisir de ski.*

An insider tip for all carving lovers is the Parwenge-Lengebrand slope in St. Stephan's area. The wide, perfectly tailored terrain promises pure skiing fun.

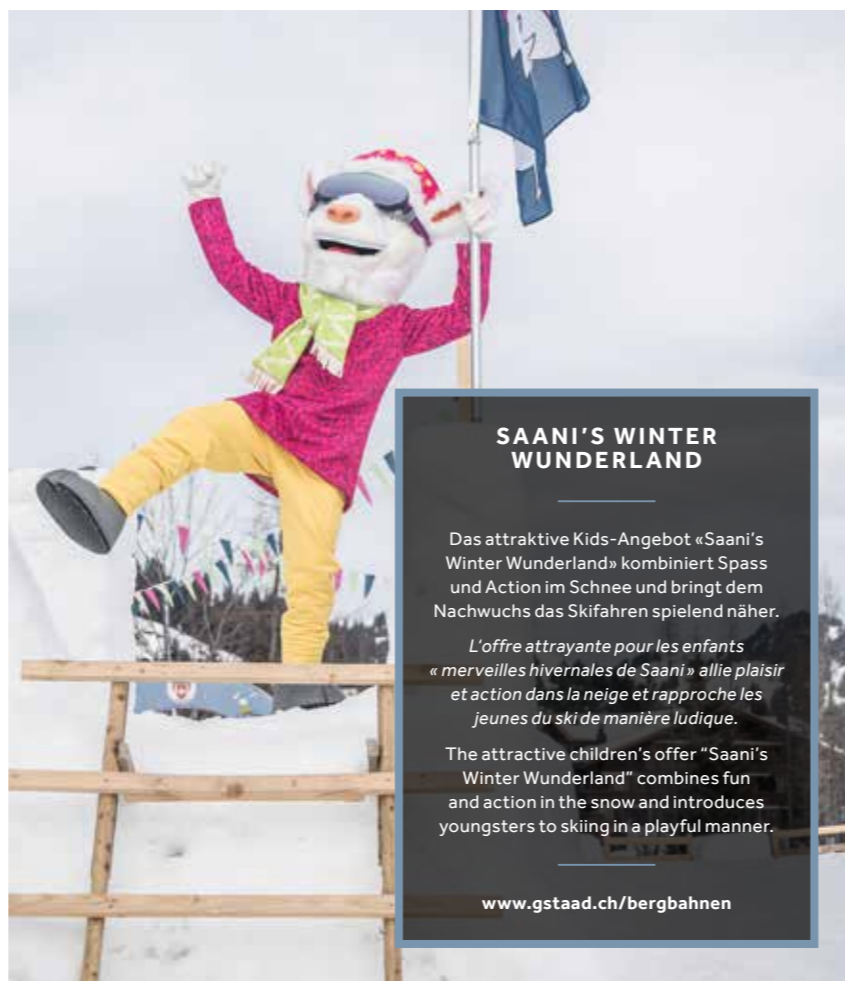
**SAANI'S WINTER WUNDERLAND**

Das attraktive Kids-Angebot «Saani's Winter Wunderland» kombiniert Spass und Action im Schnee und bringt dem Nachwuchs das Skifahren spielend näher.

*L'offre attrayante pour les enfants «merveilles hivernales de Saani» allie plaisir et action dans la neige et rapproche les jeunes du ski de manière ludique.*

The attractive children's offer "Saani's Winter Wunderland" combines fun and action in the snow and introduces youngsters to skiing in a playful manner.

[www.gstaad.ch/bergbahnen](http://www.gstaad.ch/bergbahnen)



**TOP4-SKIPASS**

Die vier grössten Berner Skigebiete erstrecken sich zusammen über 666 Pistenkilometer voller Abwechslung. Von sanften Hügeln und steilen Abfahrten bis hin zu endlosem Pulverschnee.

*Les quatre plus grands domaines skiables de Berne regroupent à eux tous plus de 666 kilomètres de pistes variés. Des collines douces et des descentes raides à la poudreuse sans fin.*

Bern's four largest ski areas encompass 666 kilometres of pistes full of variety, from gentle slopes and steep descents, through to powder as far as the eye can see.

[www.top4.ski](http://www.top4.ski)



**BETRIEBSDATEN | DATES D'EXPLOITATION | OPERATING DATES**

**SEKTOR OST | SECTEUR EST | SECTION EAST**

Saaneloch / Hornfluh: früherer Start Wochenendbetrieb bei guten Schneeverhältnissen. | *Service aux week-ends plus tôt en cas des bonnes conditions de neige.* | Earlier start of weekend operation with good snow conditions

Zweisimmen-Rinderberg	18.12.2021 – 03.04.2022	8.30 – 16.30 h
Saanenmöser-Saanenlochgrat	11.12.2021 – 03.04.2022	8.45 – 16.30 h
Schönried-Horneggli (& Hornberg)	18.12.2021 – 03.04.2022	9.00 – 16.30 h
St. Stephan-Lengebrand (Skibus)	Ab Herbst online aufgeschaltet: <a href="http://gstaad.ch/betriebsdaten">gstaad.ch/betriebsdaten</a>	

**SEKTOR WEST | SECTEUR OUEST | SECTION WEST**

Rougemont-La Videmanette	18.12.2021 – 13.03.2022	9.00 – 16.30 h
Gstaad-Eggli	18.12.2021 – 13.03.2022	9.00 – 16.30 h
Gstaad-Wispile	25.12.2021 – 09.01.2022 07.02.2022 – 06.03.2022	9.00 – 16.30 h
Skilifte Rütli und Zückerli	18.12.2021 – 13.03.2022	9.00 – 16.30 h

**ÜBRIGE ANLAGEN | AUTRES INSTALLATIONS | REMAINING INSTALLATIONS**

Col du Pillon-Glacier 3000	06.11.2021 – 01.05.2022	9.00 – 16.30 h
Lauenen	Ab Herbst online aufgeschaltet: <a href="http://gstaad.ch/betriebsdaten">gstaad.ch/betriebsdaten</a>	
Wassergrat		
Gsteig Heiti		

**Destination Gstaad**

- ZWEISIMMEN
- SAANENMÖSER
- SCHÖNRIED
- SAANEN
- GSTAAD
- LAUENEN
- GSTEIG
- GLACIER 3000
- ROUGEMONT

